

# **PCM1**x Packages (Pxx) Functional Description Engine-RS232-Interface



# **Contents**

1	Intr	oduction	.4
		kage P01	
		Connection	
		Configuration	
		Display	
	2.4	Send Telegram 'Guidance Bus Of The PCM1x'	9
3	Cate	erpillar ECM And EMCP-II	1



### WARNING

Read this entire manual and all other publications pertaining to the work to be performed before installing, operating, or servicing this equipment. Practice all plant and safety instructions and precautions. Failure to follow instructions can cause personal injury and/or property damage.

The engine, turbine, or other type of prime mover should be equipped with an overspeed (overtemperature, or overpressure, where applicable) shutdown device(s), that operates totally independently of the prime mover control device(s) to protect against runaway or damage to the engine, turbine, or other type of prime mover with possible personal injury or loss of life should the mechanical-hydraulic governor(s) or electric control(s), the actuator(s), fuel control(s), the driving mechanism(s), the linkage(s), or the controlled device(s) fail.



### **CAUTION**

To prevent damage to a control system that uses an alternator or battery-charging device, make sure the charging device is turned off before disconnecting the battery from the system.

Electronic controls contain static-sensitive parts. Observe the following precautions to prevent damage to these parts.

- Discharge body static before handling the control (with power to the control turned off, contact a grounded surface and maintain contact while handling the control).
- Avoid all plastic, vinyl, and Styrofoam (except antistatic versions) around printed circuit boards.
- Do not touch the components or conductors on a printed circuit board with your hands or with conductive devices.

### **IMPORTANT DEFINITIONS**



### **WARNING**

To avoid the destruction of electric components due to improper handling, please read and adhere to the relevant notes.



### **CAUTION**

Indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, could result in damage to equipment.



### **NOTE**

provides other helpful information that does not fall under the warning or caution categories.

SEG reserves the right to update any portion of this publication at any time. Information provided by SEG is believed to be correct and reliable. However, no responsibility is assumed by SEG unless otherwise expressly undertaken.

© SEG All Rights Reserved

# 1 Introduction



# **CAUTION**

This brief manual can only be used together with the complete manual.

This manual describes the following options:

Caterpillar CCM coupling to
 ECM (details on page 11) and
 EMCP-II (details on page 11), coupling to

 SEG PCM1x Series via RS232 interface (display and control)

4

### 2 Package P01



### **NOTE**

Please take information about the function of the CCM and the engine controls EMCP-II and ECM from the manufacturer's manual.

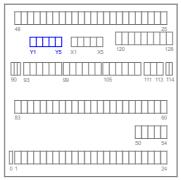
The package PO1 enables the operation of a engine RS232 interface with the following devices, which can be selected and activated via the configuration.

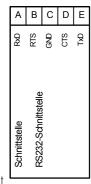
- EMCP-II from Caterpillar to visualize the data via a Caterpillar CCM,
- ECM from Caterpillar to visualize the data via a Caterpillar CCM. A PCM1x can be operated as follows to visualize the ECM:
  - Parameter setting "ECM"

    Only a display of measured values and their sensor defective message appears
  - Parameter setting "ECM+"

    A display of measured values and their sensor defective message as well as the display of events and stopping alarms appears. These alarms can be acknowledged.

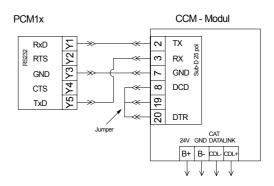
#### 2.1 Connection





rear view: terminal layout

I	A (Y1)	B (Y2)	C (Y3)	D (Y4)	E (Y5)	
I	RxD	RTS	GND	CTS	TxD	RS232



### 2.2 Configuration

# Configure engine bus YES

### Configuration of the engine bus

YES/NO

In order to ensure a fast proceeding inside the very extensive configuration masks, various groups of parameters are summarized to blocks. Setting to "YES" or "NO" has no effect, whether the control, monitoring, etc. is performed or not. The setting has only the following effects:

NO .....The parameters of the following block are not displayed, can not be changed, and are skipped therefore.

# CCM

### Type engine electronic

OFF/EMCP-II/ECM/ECM+

OFF.....The coupling to Caterpillar CCM is disabled and no CCM data is processed

EMCP-II ......The data coupling to Caterpillar EMCP-II via the CCM is enabled, EMCP-II values are received via the CCM, and the following parameters are displayed according to the address table EMCP-II.

ECM.....The data coupling to Caterpillar ECM via the CCM is enabled, ECM values are received via the CCM, and the following parameters are displayed according to the address table ECM. Fault messages from the active fault storage are not displayed.

ECM+......The data coupling to Caterpillar ECM via the CCM is enabled, ECM values are received via the CCM, the following parameters are displayed according to the address table ECM, and values are sent to the ECM via the CCM. Additionally, fault messages from the active fault storage are displayed.

(The display values are overwritten with question marks in case of an interface fault, triggered by the CCM.)

Acknowledgement of ECM alarm messages – If the parameter setting "ECM+" has been selected, the PCM1x displays alarm messages (AL) and stopping faults (ST) additionally to the sensor defective messages (SD). As soon as the alarm messages are not active anymore, they can be acknowledged using the acknowledgement key ("RESET"). Now, the PCM1x sends a reset sequence to the engine control ECM. Since the acknowledgement may take some seconds, the message "ECM fail. Reset" is displayed during this time.

### 2.3 Display

Description	Display / Messages		EMCP-II	ECM	ECM+
German		English	PID	PID	PID/EID, WIC
					*****
Display: coolant temperature /#1	Kühlmittelt.000C	Coolant 000°C	0044	0044	0044
		OilPres.000,0bar	0054	0054	0054
Display: raw water temperature /#1	Rohwassert. 000C	RawWater 000°C		D001EF	D001EF
Display: turbo charger intake temp.	Turbo Eintr.000C	Turboln.000°C		D00282	D00282
Display: oil temperature /#1	Öltemp. 000C	Oil temp. 000C	F53E <sup>/#1</sup>	F53E	F53E
Display: intake manifold temperatur	Ansaugtemp. 000C	Manifold 000C		F511	F511
Display: throttle position	Drosselk.pos 000	Throttle pos 000	-	0015/#2	0015/#2
Display: engine speed	Drehz.0000 1/min	Engine 0000rpm	0040	-	_
Alarm: SD coolant temperature	SD:Kühlmitt.temp	SD:Coolant temp.	0044	0044	0044
Alarm: SD oil pressure	SD Öldruck	SD Oil pressure	0054	0054	0054
Alarm: SD speed (pickup)	SD Drehzahl	SD Pickup SD Oil temp.	0040	0040	0040
Alarm: SD oil temperature	erature SD Öltemperatur		F53E	F53E	F53E
Alarm: SD raw water temperature SD Rohwassertemp		SD Raw water tmp		D001EF	D001EF
Alarm: SD turbo charger intake temperature SD Turbo Ein.Tmp		SD Turb.Inl.Temp		D00282	D00282
Alarm: SD intake manifold temperature	SD Ansaugtemp	SD Inl.Manif.tmp		F511	F511
		ECU status: OFF	FO8F	F119	F119
		not defined	FO8F	_	_
Display: status engine control = start	ECU Status:START	ECU status:START	FO8F	F119	F119
Display: status engine control = stop	ECU Status: STOP	ECU status: STOP	FO8F	F119	F119
Display: status eng. contr. = automatic	ECU Status: AUTO	ECU status: AUTO	FO8F	F119	F119
Alarm: AL oil temperature	AL Öltemperatur	AL Oil temp.	F460	_	20,1
Alarm: AL oil pressure	AL Öldr. niedr.	AL Low oil pr.	F460	_	100,1
Alarm: AL coolant temp. too low	AL Kühlm.t.nied.	AL Low Cool.Tmp	F460	-	-
Alarm: AL coolant temp. too high AL Kühlm.t. hoch		AL High Cool.Tmp	F460	-	16,1
Alarm: ST engine overspeed	ST Überdrehzahl	ST Overspeed	F461	_	4,3
		ST Overcrank	F461	_	225,3
Alarm: ST oil pressure too low ST Öldr. niedrig		ST Low oil pr.	F461	_	40,3
		ST High Cool.Tmp	F461	_	1 <i>7</i> ,3
Alarm: ST EMERGENCY STOP	ST Notaus	ST Emergency	F461	-	F119 / 264,3
Alarm: ST coolant loss	ST Kühlm.verlust	ST Coolant loss	F461	_	_

SD..sensor defectice, ST..stop, AL..alarm; #1 switchable: bar ↔ psi, or °C ↔ °F.

Description	Display /	EMCP-II	ECM	ECM+	
·	German	English	PID	PID	PID/EID,
					WIC
AL CTI.	CT D	CT 1 1/ D ::			40.0
Alarm: ST battery voltage	ST Batteriespg.	ST Low V Battery		_	42,3
Alarm: AL gas pressure too low	AL Gasdr.niedrig	AL Low GasPress.	_		53,1
Alarm: AL oil pressure too high	AL Öldr. hoch	AL High oil pr.	_	_	125,1
Alarm: ST oil pressure too high	ST Öldr. hoch	ST High oil pr.	_		126,FF
Alarm: AL coolant loss	AL Kühlm.verlust	AL Coolant loss	-		131,1
Alarm: ST spitback	ST Spitback	ST Spitback	-	-	163,3
Alarm: AL raw water temperature	AL Rohwassertemp	AL Raw WaterTemp	1	1	251,1
Alarm: ST raw water temperature	ST Rohwassertemp	ST Raw WaterTemp	-	-	251,3
Display: ignition cylinder 1	Deton.Zyl. 1	Deton.Cyl. 1	_	_	421,3
Display: ignition cylinder 2	Deton.Zyl. 2	Deton.Cyl. 2	-	-	422,3
Display: ignition cylinder 3	Deton.Zyl. 3	Deton.Cyl. 3	_	-	423,3
Display: ignition cylinder 4	Deton.Zyl. 4	Deton.Cyl. 4	_		424,3
Display: ignition cylinder 5	Deton.Zyl. 5	Deton.Cyl. 5	_	-	425,3
Display: ignition cylinder 6	Deton.Zyl. 6	Deton.Cyl. 6	_	_	426,3
Display: ignition cylinder 7	Deton.Zyl. 7	Deton.Cyl. 7	_	_	427,3
Display: ignition cylinder 8	Deton.Zyl. 8	Deton.Cyl. 8	_		428,3
Display: ignition cylinder 9	Deton.Zyl. 9	Deton.Cyl. 9	_		429,3
Display: ignition cylinder 10	Deton.Zyl. 10	Deton.Cyl. 10	-	-	430,3
Display: ignition cylinder 11	Deton.Zyl. 11	Deton.Cyl. 11	_	-	431,3
Display: ignition cylinder 12	Deton.Zyl. 12	Deton.Cyl. 12	-		432,3
Display: ignition cylinder 13	Deton.Zyl. 13	Deton.Cyl. 13	_	-	433,3
Display: ignition cylinder 14	Deton.Zyl. 14	Deton.Cyl. 14	-	-	434,3
Display: ignition cylinder 15	Deton.Zyl. 15	Deton.Cyl. 15	-	-	435,3
Display: ignition cylinder 16	Deton.Zyl. 16	Deton.Cyl. 16	_	-	436,3
Alarm: AL turbo charger intake temp.	AL Trb.EIN.Temp	AL Trb.Inl:Temp	-	-	870,1
Alarm: ST turbo charger intake temp.	ST Trb.EIN.Temp	ST Trb.Inl:Temp	-	-	870,2
Alarm: AL oil level	AL Ölstand	Al Low oil level	-	-	1 <i>7</i> 1,1
Alarm: ST fuel quality	ST Kraftst.Qual.	ST Fuel quality	-	-	231,3
Alarm: ST oil temperature	ST Öltemperatur	ST Oil temp.	_	-	19,3

SD..sensor defectice, ST..stop, AL..alarm; #1 switchable: bar  $\leftrightarrow$  psi, or °C  $\leftrightarrow$  °F.

### 2.4 Send Telegram 'Guidance Bus Of The PCM1x'



### **NOTE**

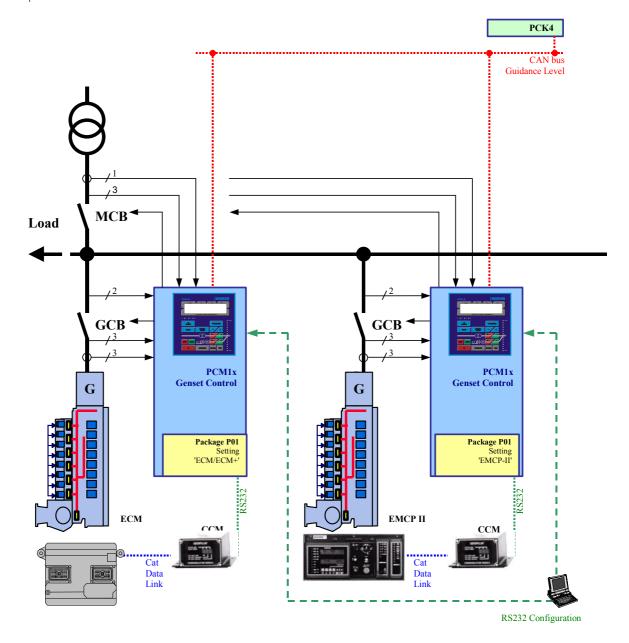
The following data is transferred in the 'extended blocks' of the PCM1x. The data volume, which is added due to the 'extended blocks', has the result, that a gateway PCK4 can only transfer the data of the first four PCM1xs. If it is necessary that all data of all PCM1xs has to be transferred, a second gateway PCK4 has to be used.

		Content (words)	Unit	Comment		
MUX	Š	(,				
23/						
1	<i>7</i> 0	Coolant temperature	°C/°F	Switchable: °	°C ↔ °F	
23/ 2	<i>7</i> 1	Oil pressure	bar/psi × 0,1	Switchable: k	oar ↔ psi	
23/ 3	72	Raw water temperature	°C/°F	Switchable: °C ↔ °F		
24/ 1	73	Turbo charger intake temperature	°C/°F	Switchable: °	°C ↔ °F	
24/ 2	74	Oil temperature	°C/°F	Switchable: °C ↔ °F		
24/ 3	75	Intake manifold temperature	°C/°F	Switchable: °	°C ↔ °F	
25/ 1	<i>7</i> 6	Throttle position	%			
25/ 2	77		min <sup>-1</sup>			
25/ 3	<i>7</i> 8	ECU alarms 1		Bit 15 = 1	Internal	
				Bit $14 = 1$	Internal	
				Bit $13 = 1$	Internal	
				Bit 12 = 1	ECU status: automatic	
				Bit 11 = 1	ECU status: start	
				Bit 10 = 1	ECU status: stop	
				Bit $9 = 1$	Internal	
				Bit $8 = 1$	ECU status: off	
				Bit $7 = 1$	Internal	
				Bit $6 = 1$	SD: intake manifold temperature	
				Bit $5 = 1$	SD: turbo charger intake temperature	
				Bit $4 = 1$	SD: raw water temperature	
				Bit $3 = 1$	SD: oil temperature	
		SDsensor defective		Bit $2 = 1$	SD: speed	
		ALalarm		Bit 1 = 1	SD: oil pressure	
0		STSTOP		Bit 0 = 1	SD: coolant temperature	
26/ 1	79	ECU alarms 2		Bit $15 = 1$	ST: (spitback) rotation direction	
				Bit $14 = 1$	ST: coolant loss	
				Bit 13 = 1	ST: oil pressure too high	
				Bit $12 = 1$	AL: oil pressure too high	
				Bit $11 = 1$	AL: gas pressure too low	
				Bit $10 = 1$	ST: battery voltage	
				Bit 9 = 1	ST: coolant loss	
				Bit 8 = 1	ST: EMERGENCY STOP	
				Bit 7 = 1	ST: coolant temperature too high	
				Bit 6 = 1	ST: oil pressure too low	
				Bit 5 = 1	ST: start failure	
				Bit 4 = 1	ST: overspeed	
				Bit 3 = 1	AL: coolant temperature too high	
		SDsensor defective		Bit 2 = 1	AL: coolant temperature too low	
		ALalarm		Bit 1 = 1	AL: oil pressure too low	
		STSTOP		Bit $O = 1$	AL: oil temperature	

		Content (words)	Unit	Comment					
MUX	Š.	,							
	_								
27/ 1	80	ECU alarms 3		Bit 15 = 1	ST: ignition cylinder 13				
				Bit $14 = 1$	ST: ignition cylinder 12				
				Bit $13 = 1$	ST: ignition cylinder 11				
				Bit $12 = 1$	ST: ignition cylinder 10				
				Bit $11 = 1$	ST: ignition cylinder 9				
				Bit $10 = 1$	ST: ignition cylinder 8				
				Bit $9 = 1$	ST: ignition cylinder 7				
				Bit $8 = 1$	ST: ignition cylinder 6				
				Bit $7 = 1$	ST: ignition cylinder 5				
				Bit $6 = 1$	ST: ignition cylinder 4				
				Bit $5 = 1$	ST: ignition cylinder 3				
				Bit $4 = 1$	ST: ignition cylinder 2				
				Bit $3 = 1$	ST: ignition cylinder 1				
		SDsensor defective		Bit $2 = 1$	Internal				
		ALalarm		Bit 1 = 1	ST: raw water temperature				
		STSTOP		Bit $O = 1$	AL: raw water temperature				
26/ 1	79	ECU alarms 4		Bit 15 = 1	Internal				
				Bit $14 = 1$	Internal				
				Bit $13 = 1$	Internal				
				Bit $12 = 1$	Internal				
				Bit 11 = 1	Internal				
				Bit 10 = 1	Internal				
				Bit $9 = 1$	Internal				
				Bit 8 = 1	Internal				
				Bit $7 = 1$	ST: oil temperature				
				Bit $6 = 1$	ST: fuel quality				
				Bit $5 = 1$	AL: oil level				
				Bit $4 = 1$	ST: turbo intake temperature				
				Bit $3 = 1$	AL: turbo intake temperature				
		SDsensor defective		Bit $2 = 1$	ST: ignition cylinder 16				
		ALalarm		Bit 1 = 1	ST: ignition cylinder 15				
		STSTOP		Bit $O = 1$	ST: ignition cylinder 14				

# 3 Caterpillar ECM And EMCP-II

The Caterpillar engine controls ECM and EMCP-II are connected to a SEG genset control PCM1x via a Caterpillar CCM communication module and a RS232 interface.







### Woodward SEG GmbH & Co. KG

Krefelder Weg 47 · D – 47906 Kempen (Germany)
Postfach 10 07 55 (P.O.Box) · D – 47884 Kempen (Germany)
Phone: +49 (0) 21 52 145 1

### Internet

Homepage http://www.woodward-seg.com Documentation http://doc.seg-pp.com

### Sales

Phone: +49 (0) 21 52 145 635 · Telefax: +49 (0) 21 52 145 354 e-mail: kemp.electronics@woodward.com

### Service

Phone: +49 (0) 21 52 145 614 · Telefax: +49 (0) 21 52 145 455

e-mail: kemp.pd@woodward.com